

Zeitschrift: Magglingen : Monatszeitschrift der Eidgenössischen Sportschule
Magglingen mit Jugend + Sport

Herausgeber: Eidgenössische Sportschule Magglingen

Band: 42 (1985)

Heft: 9

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 17.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Erscheint 12mal jährlich, anfangs Monat

Verantwortlicher Redaktor: Hans Altorfer

Stellvertretender Redaktor und Gestaltung:
Hugo Lörtscher

Mitarbeiterin und Sekretariat: Pia Tschantré

Adresse der Redaktion: Eidg. Turn- und Sportschule,
2532 Magglingen
Tel. 032 22 56 44, Telex: etsch 34 93 34

Jahresabonnement: Fr. 29.— (Schweiz), Fr. 33.—
(Ausland)

Inkasso: Zeitungsabonnementsdienst PTT (je nach
Bestellungszeitpunkt erfolgt die Rechnungsstellung quar-
talsweise, halbjährlich oder jährlich).

Verkauf von Einzelnummern: Fr. 3.— (Schweiz),
Fr. 3.50 (Ausland). Bestellungen bitte an: Eidg. Turn-
und Sportschule, 2532 Magglingen. Bezahlung bitte in
Briefmarken.

Herstellung: Buchdruckerei W. Gassmann AG,
2501 Biel

Annoncen-Verwaltung: Annoncen-Agentur Biel AG,
Freiestrasse 11, 2501 Biel, Tel. 032 22 42 14

Abonnentenkontrolle: Eidg. Drucksachen- und Ma-
terialzentrale, 3000 Bern

Adressänderungen: An «Magglingen»,
EDMZ 3000 Bern (bitte mit Adressänderungskarte der
PTT Nr. 257.04, welche auf den Postämtern erhältlich
ist).

Redaktionsschluss: 2 Monate vor Erscheinen.

Die Artikel widerspiegeln die Meinung ihrer Autoren.
Sie ist nicht unbedingt jene der Redaktion.
Die Manuskripte werden nicht zurückgesandt.

Veröffentlichungen und Auszüge unserer Artikel sind
mit Quellenangabe gestattet. Ein Belegexemplar ist er-
wünscht.

**Magglingen/Macolin erscheint monatlich
in drei Sprachen**

deutsch
französisch
italienisch

Redaktionsausschuss:

Präsident: Hans Altorfer (deutsche Redaktion)

Mitglieder: Arnaldo Dell'Avo (italienische Redaktion), Yves
Jeannot und Michel Burnand (französische Redaktion), Hugo
Lörtscher (Bildredaktor), Pia Tschantré (Sekretariat)

Titelbild: Die erste Ausbautetappe des Na-
tionalen Jugendsportzentrums Tenero ist
vollendet. Das Werk wird am 27. Septem-
ber dieses Jahres der Schweizer Sportju-
gend als ein Geschenk des Bundes und so-
mit des ganzen Volkes feierlich übergeben.
Was Tenero «ist» und was es bedeutet,
wird in dieser Nummer auf Seiten 1 bis 11
ausführlich in Wort und Bild beschrieben.
Unser Titelbild zeigt den Sportbetrieb des
«Centro Sportivo» sowie einen Teil der
neuen Anlagen kurz vor deren Vollendung.

INHALTSVERZEICHNIS

Seite



Tenero – ein Versprechen an die Jugend	1
Ein Gemeinschaftswerk für die Zukunft H. Keller, Direktor ETS	
Geschichtliche Entwicklung U. Baumgartner	2
Die neuen Anlagen T. Fleischmann	4
Kursbetrieb zwischen 1960 bis 1985 R. Feitknecht	8
Das Sportkonzept im Centro Sportivo Tenero U. Wunderlin	9
Sportzentrum Tenero und der Tourismus G. Gambonini	11



Psychomotorik im Volleyball J.-P. Boucherin	12
Volleyball ist wie Schach – aber mit 130 Stundenkilometer... A. Hotz	13

REPORTAGE



Stimmungsreiche 5. Töss-Stafette H. Lörtscher	16
--	----



Steinstossen F. Flury	18
--------------------------	----



Regeländerung mit baulichen Konsequenzen T. Fleischmann	20
--	----



Kampfansage an die mit zunehmendem Jugendalter stetig absinkende Beteiligung an J + S W. Weiss	23
--	----



Wir haben für Sie gelesen... K. Ringli	28
---	----



Kurse im Monat September	30
«Tag des Tanzes» auf dem Bundesplatz in Bern – Komm, tanz mit!	30
Neuer Chef des Informationsdienstes ETS erst ab Frühjahr 1986	30
Studienlehrgang 1983/85 – ein Verein (AI)	31
Touché	31